

LE PEUPLE

ORGANE DU DISTRICT DE MONTMAGNY DEPUIS 1900

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa.

Prix: 5 cents

Série B, Vol. 2, No 29

Montmagny le 2 novembre 1951

Editeur: "Le Peuple" Ltée

GISEMENTS MINIERES DECOUVERTS

Le point de vue de l'homme du Peuple

Phryné au XXe siècle

L'artiste (sic) Lili St-Cyr aura à répondre d'une accusation de scandale pour avoir donné un numéro trop osé au cours d'un spectacle, récemment. Interrogée par notre représentant, la danseuse a déclaré qu'elle ferait tout en son possible pour établir son innocence. Son avocat a même insinué qu'il ferait exécuter son numéro à sa cliente en présence de ses juges pour mieux les convaincre qu'il ne s'agit pas là de scandale, mais d'art tout simplement.

Voilà une nouvelle qu'un journal de Montréal publiait la semaine dernière et dont la saveur dépasse ce que l'on peut imaginer de mieux. Les termes en sont choisis avec un humour digne de Lili St-Cyr elle-même. La grande danseuse, "L'artiste", comme dit la nouvelle, n'a pas fini de faire parler d'elle. Sa technique personnelle du déshabillé progressif lui a donné une célébrité à laquelle bien de véritables artistes doués de réels talents n'ont pu atteindre. Par ailleurs, ses spectacles ont soulevé un peu partout des protestations comme étant vraiment trop osés et dépassant les limites permises par une morale aussi étirée et aussi large que faire se peut, et ce, non seulement à Montréal, mais dans nombre de villes américaines.

Ca, c'est le point de vue d'une catégorie de gens, mais Lili ne l'entend pas de cette façon et le soin qu'elle met à préparer son numéro lui fait croire que ce ne peut être que le sommet de l'art bien compris; c'est pourquoi il ne faut pas s'étonner de la voir protester de son innocence. On reconnaît la candeur des âmes naïves et délicates. Qui donc ose douter de l'innocence, dans le moins bon sens du mot, de Lili St-Cyr?

Et voilà que la plus très jeune Lili entreprendra de prouver par l'évidence le bien fondé de sa cause en reprenant la technique de Phryné il y a 2,300 ans alors que l'avocat de cette dernière, en la montrant toute nue aux membres de l'aréopage, démontra qu'une si belle personne ne pouvait être accusée d'impiété. On rapporte que les juges furent de son avis.

Les juges qui auront à subir le spectacle de Lili St-Cyr se dévêtant selon une progression savante auront-ils la décence de maintenir l'accusation de scandale portée contre la danseuse. D'ailleurs le jugement de quelques hommes ne saurait changer la nature des choses et le numéro de Lil sera toujours un numéro indécent et provocant. Et les mots innocence, art et artiste nous font un peu sourire lorsqu'ils se trouvent accolés au nom de Lili St-Cyr. Il nous paraîtra toujours aussi ridicule de parler de l'art de l'innocente artiste Lili St-Cyr que de parler des parois dorées d'une fosse d'aisance.

JEAN-BAPTISTE

- Dans les paroisses de St. Fabien, Ste. Lucie, St. Magloire.
- Minerais de nickel, cuivre, zinc et or.

On a souvent parlé, depuis quelques années, des possibilités d'exportation de minerai que serait susceptible d'offrir, dans certaines régions, le sous-sol du comté de Montmagny. Des projections furent, en plusieurs points, entreprises avec des résultats divers et des clairs furent délimités. Cependant, il n'existait pas encore de données suffisantes pour établir avec certitude l'existence de gisements de minerai d'une teneur justifiant une exploitation industrielle d'envergure. Il semble bien qu'on soit maintenant à la veille d'annoncer officiellement la découverte de gisements importants. En effet, depuis un certain temps, les prospecteurs de grandes compagnies

ontariennes procèdent à des recherches dont les résultats viennent de se révéler excellents. A St. Fabien, Ste. Lucie et St. Magloire, une grande activité commence à se déployer et l'on s'attend à d'importants développements.

Les minerais extraits dans cette région auraient révélé une teneur de métaux en quantité industrielle tels que nickel, cuivre, zinc et or. Aucun chiffre officiel n'a encore été dévoilé, mais les rapports des laboratoires seraient satisfaisants. Il est inutile de souligner tout l'intérêt que comporterait une telle découverte advenant qu'elle se confirme. Ce serait pour la

région du haut du comté une prospérité assurée et la promesse d'un développement illimité. La région de Montmagny ne serait pas sans retirer le plus large bénéfice de l'ouverture d'une exploitation minière dans ces paroisses voisines. Il ne nous reste plus qu'à attendre la confirmation de cette importante nouvelle qui commence à se répandre comme une traînée de poudre à travers les paroisses du haut du comté. Interrogé à ce sujet par nos soins, M. Philippe Bertrand, maire de Ste. Lucie, nous a déclaré qu'il souhaite vivement voir la réalisation de tels projets qui amèneraient la prospérité dans les régions situées au sud du comté.

FRANCES BIBLE A MONTMAGNY

Le Mariage de Figaro, avec la Comédie dans l'épanouissement du talent de Frances Bible a été l'élargissement de

Le phénomène le plus remarquable l'expérience. Ses apparitions dans Aida, Faust, Le Chevalier à la Rose,

Le Mariage de Figaro, avec la Compagnie d'Opéra de New-York, ont été saluées, depuis deux ans, par les paroles les plus élogieuses des critiques musicaux new-yorkais, pourtant difficiles à satisfaire.

Une voix riche et éclatante de beauté, c'est ce que disait le critique du New-York Herald Tribune, l'un des journaux les plus lus de la grande cité américaine. Le même continuait en parlant de la sûreté de cette voix de sa fraîcheur.

Diplômée du Juilliard School of Music, la grande institution musicale américaine, Frances Bible est une mezzo-soprano dont la personnalité sur le plateau ne manque jamais de soulever l'enthousiasme des auditeurs. Ses gestes, mesurés et artistiques, sa jeunesse encore dans toute sa fraîcheur, son charme, son visage et ses yeux tristes ou joyeux selon la mélodie qu'elle interprète, font de Frances Bible l'une des artistes les plus sympathiques et des plus attachantes du monde musical de l'heure.

Les amateurs de belle musique qui iront l'entendre au cinéma Taché le 9 novembre prochain sortiront de la salle remplis de satisfaction après avoir entendu un concert comme il ne leur a pas souvent été donné d'entendre dans notre ville.



Départ de l'Hon. A. Rivard

Lundi après-midi, un fort groupe d'électeurs du comté de Montmagny est allé offrir, en gare de Québec, à l'hon. Antoine Rivard et à son épouse en instance de départ pour un voyage de sept semaines outre-mer les vœux de bon voyage que formulent à leur endroit la population de notre circonscription. Mme Rivard portait sur une mante de fourrure un bouquet d'orchidées offert par M. Henri Boulet au nom des amis de Montmagny. Les distingués voyageurs font partie d'un groupe de québécois qui effectueront la visite de plusieurs pays

d'Europe suivant un itinéraire établi par une agence de voyage. Ils passeront une quinzaine de jours à Paris, puis traverseront la France pour se rendre en Italie et reviendront par la Suisse et l'Angleterre. A Rome, l'hon. Rivard et son épouse auront une audience de Sa Sainteté le Pape Pie XII. Le Solliciteur Général doit rencontrer à Lyon, France, le Primat des Gaules, le cardinal Gerlier.

M. et Mme Rivard quittaient Québec par le train pour aller prendre le bateau à New-York. Leur fille Suzanne Rivard les accompagnait jus-

qu'à la métropole américaine. A bord du Queen Elizabeth, les voyageurs se rendront à Cherbourg. Ils effectueront le voyage du retour à bord du Queen Mary. Leur absence durera jusqu'au 21 décembre.

Tous les membres de la délégation venue du comté pour assister à son départ ont souhaité à l'hon. Antoine Rivard de trouver dans ce voyage un repos bien mérité. Nous joignons nos vœux à ceux déjà exprimés pour souhaiter à l'hon. Antoine Rivard et Mme Rivard un excellent voyage.

AMICALE DES ANCIENS EN FORMATION

Le Personnel du Collège Sacré-Coeur de Montmagny invite très cordialement tous ses Anciens de Montmagny et des environs à sa première "FETE D'ANCIENS" en vue de jeter les bases de l'organisation définitive de son Amicale.

Chers Anciens, vous voulez une Amicale vivante au Collège? Votre présence en sera une preuve. Montmagny, une des premières fondations des Frères du Sacré-Coeur en Amérique, est digne de posséder une "Organisation d'Anciens" qui n'aura rien à envier aux groupes similaires. Faites-vous un point d'honneur d'assister à cette fête-souvenir de votre Alma Mater et d'y amener vos compains. Le Collège vous ouvre ses portes toutes grandes.

Notez bien qu'il n'est pas nécessaire d'avoir terminé votre cours au Collège pour vous compter parmi les

(Suite à la page 8)

Semaine Provinciale des Chambres Junior

Les Chambres de Commerce des Jeunes de la province de Québec connaîtront du 4 au 11 octobre leur Semaine d'Activités qui sera marquée de nombreuses manifestations. Dans la région des Alléghany, plusieurs chambres ont établi un programme d'activités qui témoigne de la vitalité de ces mouvements.

La chambre de Ste Anne a prévu de faire donner à la radio une série de conférences. La chambre de l'Islet organise pour le 10 novembre, au Rocher Panet, au banquet aux huttes auquel tous les membres des chambres de la région sont conviés. A Montmagny, une soirée a été donnée, mercredi dernier, au manège militaire, et une conférence du président sera entendue sur les ondes. Partout le mouvement "Jeune Commerce" manifeste son énergie et son dynamisme. Il convient d'encourager sans réserve le travail constructif des jeunes qui consacrent leurs loisirs à s'appliquer à la recherche d'un plus grand bien-être pour leur prochain.

Tragédie inexplicable

Depuis deux mois, la Sûreté provinciale tente, mais sans succès de résoudre l'énigme de la mort tragique de M. Henri Grenier, de Ste-Louise de l'Islet. M. Grenier fut tué dans la nuit du 27 août dernier sur la route qui relie St-Jean Port Joli à Ste Louise. Le cadavre fut retrouvé dans le fossé, près d'une courbe de la route, tandis que l'auto avariée de la victime fut retrouvée un peu plus loin. Le visage du cadavre était marqué d'un fer à cheval. L'enquête du coroner fut ouverte "sine die" en attendant que les limiers provinciaux dénouent les circonstances de la mort.

LE PEUPLE

ORGANE DU DISTRICT DE MONTMAGNY DEPUIS 1900

Publié à Montmagny

le vendredi de chaque semaine par

"LE PEUPLE", Limitée

A la Rédaction :

P. P. Blais

P. Gros d'Aillon

C. P. 228

Téléphone : 533



Editorial

Autour de la crise du textile

Il y a 11 ans l'American Velvet Company était une affaire de famille dont le grand patron, installé à New York, ne s'intéressait aux affaires de la fabrique, située à Stonington, Connecticut, que dans la mesure où la fabrication du velours lui rapportait de l'argent. "Affamez-les": telle était la méthode qu'il préconisait pour mettre fin aux grèves qui se produisaient de temps à autre.

Une note de la direction, ordonnant aux tisseurs de faire marcher quatre métiers au lieu de deux sans augmentation de salaire, provoqua à cette époque une grève immédiate de tout le personnel. Elle devait durer 16 mois.

C'est alors, lit-on dans un article du numéro de SELECTION du Reader's Digest, que la famille des propriétaires, les Wimpfheimer, accepta de confier l'affaire à Clarence, le fils aîné. La situation était précaire et la famille restait intranquille. Mais Clarence avait des idées bien différentes de celles de ses prédécesseurs. Après un entretien avec le chef des grévistes, il proposa la distribution, à tous les membres du personnel, d'un pourcentage déterminé de tous les bénéfices à venir. En outre, les ouvriers toucheraient le salaire syndical maximum et auraient directement voix au chapitre dans la gestion de l'affaire.

Aujourd'hui, lit-on dans SELECTION, l'American Velvet est la plus grande manufacture de velours des Etats-Unis. Depuis 11 ans qu'on y applique le système de la participation aux bénéfices, elle n'a pas connu de grève, n'a pas perdu une seule heure de travail à la suite de malentendus et n'a jamais dû, pour régler ses différends, faire appel à des arbitres étrangers à l'affaire. Son personnel a augmenté de 25%. Le total de la participation aux bénéfices des ouvriers est passé de 11% à 33 1/2% en 1950. Les ouvriers sont propriétaires de leur maison, mettent de l'argent de côté, font faire des études secondaires à leurs enfants et jouissent du plus haut niveau de vie de toute la

Nouvelle-Angleterre. La prospérité de la ville saute aux yeux.

Un vieux membre du syndicat n'admet pas qu'on utilise le qualificatif de "miracle" lorsqu'on parle des résultats obtenus. "Ce genre de miracle, dit-il, peut se produire dans n'importe quelle usine où les patrons et les ouvriers travaillent ensemble et les uns pour les autres." Clarence Wimpfheimer prétend que la participation aux profits est la véritable réponse au communisme et à tous les "ismes" qui refusent aux ouvriers et ouvrières le droit de travailler où ils veulent et de discuter à leur guise.

La situation du Textile

Monsieur le président, mon temps de parole tire à sa fin mais, avec votre permission, je désire appeler votre attention sur le fait que l'industrie textile domine chez nous; malheureusement, elle traverse une période critique. Pour me faire mieux comprendre, je dirai que les industries de ce genre qui se trouvent dans mon comté, n'ont fonctionné, à compter de janvier dernier, qu'à 50 p. 100 de leur plein rendement, et, malgré ce ralentissement de production, on trouve des inventaires considérables et l'on éprouve de grandes difficultés à écouler les produits même en les offrant au prix coûtant. Après avoir examiné la situation, j'en suis venu à la conclusion que le présent état de chose est la conséquence de la libre importation de pièces de rayonne aussi bien que de vêtements ouverts. Je me suis rendu à New-York, il y a environ trois semaines où j'ai constaté que les fabricants de textiles offraient leurs produits à des prix plus bas que ceux du marché; leurs prix, par le fait même, étaient de beaucoup inférieurs aux nôtres. Des importateurs canadiens s'étaient rendus, et se rendent encore, dans la métropole américaine afin de profiter de ces liquidations ce qui signifie que chaque dollar qu'ils y ont dépensé représente un dollar de moins pour le marché canadien. Cette situation a eu pour résultat de créer du chômage dans

Nominations Ecclésiastiques

Par décision de Son Excellence Monseigneur Bruno Desrochers ont été nommés:

10 à l'Officialité Docéaine:

Official: Monseigneur Wilfrid Lebon, P.D. Notaires: Monsieur l'abbé Albert Nollet, chancelier, Léo Blanchet, Charles-Henri Lévesque. Promoteur de la justice et défenseur du lien: M. l'abbé Robert Campagna, Promoteur de la foi: Monsieur l'abbé Aimé Talbot.

Juges prosynodaux:

1. Monseigneur Alphonse Fortin, P.D. 2. Monsieur l'abbé Paul Bernier, 3. M. l'abbé Robert Rousseau, 4. Monseigneur Alphonse Gagnon, P.D. Curé de N.-D. de Québec, 5. Monseigneur J. Alfred Chamberland, P.D., Curé de N.-D. de J.-Cartier, 6. M. le Chanoine Louis Martin, de Rimouski. 7. M. l'abbé Louis-Emile Hudon, de Québec.

20 Examineurs prosynodaux et Curés Consultants.

1. M. l'abbé Ernest Martel, Curé de St-Eugène, 2. M. Louis-Henri Paquet, Curé de St. François, 3. Louis Richard, Curé de St. Fr. Xavier (Riv. du Loup), 4. M. l'abbé Joseph Hudon, Curé de Ste Perpétue, 5. M. l'abbé Aurèle Hudon, Curé de Ste Anne de la Pocatière, 6. M. l'abbé Joseph Léveillé, Curé de St Pamphile, 7. M. l'abbé Pierre Fortier, Curé de St. Pacôme.

30 A la direction des Etudes Cléricales:

Examens des jeunes prêtres: M. l'abbé Robert Rousseau, Conférences Théologiques: M. l'abbé Marius Paré.

40 Pour l'examen et la censure des Livres:

1. Monsieur le Chancelier, 2. Monseigneur Wilfrid Lebon, P.D., 3.

l'industrie textile, non seulement dans ma ville, mais dans le Canada tout entier. Je dirais que de 35 à 40 p. 100 des employés de l'industrie chôment présentement. Il faut admettre que pareille situation exerce une influence sur le pouvoir d'achat chez nous, en général. Si, dans un avenir rapproché, un changement n'a pas lieu, les industries de chez nous feront face à une situation encore plus critique.

(Extrait d'un discours prononcé en Chambre des Communes par M. Marcel Brown, député de Shefford le 24 octobre 1951).

GRATUITEMENT

Votre montre vérifiée sur notre WATCHMASTER La merveille électronique du monde horloger à la

BIJOUTERIE

RAYMOND, Enr.

Rue St-Thomas, - Tél. 422

Toutes les montres vendues et réparées chez nous sont vérifiées sur cet appareil. Le seul du genre dans la région.

Constipation!

Une ou deux **ROBOL** ce soir — effet demain matin

35¢ la boîte, 3 pour \$1.00

Monsieur l'abbé Camille Mercier, 4. M. l'abbé François-Xavier Jean, 5. M. l'abbé Jean-Baptiste Bélanger, 6. M. l'abbé Robert Côté, 7. M. l'abbé Antonio Boulet, 8. M. l'abbé Léon Bélanger, 9. M. l'abbé Charles-Henri Lévesque.

50 Au Conseil de Vigiance:

1. Monseigneur Wilfrid Lebon, P.D., 2. Abbé Joseph Fleury, curé, 3. Abbé Pierre Crépault, curé, 4. Abbé Charles Frève, 5. Abbé Ls de Gonzague Paquet, 6. Abbé Arthur Richard, 7. Abbé Léopold Plante.

60 Au Conseil Diocésain d'Administration:

1. Abbé Arthur Beaudoin, 2. Abbé Damase Maranda, 3. Abbé Chs-Octave Hudon, 4. Abbé Joseph Brochu, 5. Abbé Léo Blanchet.

70 Aux Oeuvres Pontificales Missionnaires du Clergé, l'Oeuvre de la Propagation de la Foi, la Sainte Enfance et Saint Pierre Apôtre.

Directeur diocésain: M. l'abbé Camille Mercier, Ass.-directeur: M. l'abbé Léo Blanchet.

Ont été nommés Vicaires Forains:

Vicariat No 1, M. l'abbé Albert Painchaud curé de St-Thomas de Montmagny.

Vicariat No II, M. l'abbé Hervé Ferland, curé de St-Fabien de Panet, (Montmagny).

Vicariat No III, M. l'abbé Joseph Léveillé, curé de St-Pamphile, (L'Islet).

Vicariat No IV, M. l'abbé Pierre Crépault, curé de l'Islet, (l'Islet).

Vicariat No V, Monseigneur Stanislas Thérberge, V.G., curé de Rivière Ouelle, (Kamouraska).

Vicariat No VI, Monseigneur Evariste Boucher, P.D., curé de St-Pascal, (Kamouraska).

Vicariat No VII, M. l'abbé Charles Octave Hudon, curé de St-Alexandre, (Kamouraska).

Vicariat No VIII, M. l'abbé Jules

Rancourt, curé de St-Patrice, (Rivière du Loup).

Vicariats forains du diocèse de Sainte Anne de la Pocatière.

I

1. Saint Thomas de Montmagny. 2. Saint Mathieu de Montmagny. 3. Ile aux Grues. 4. Saint Pierre de Montmagny. 5. Saint François de Montmagny. 6. Berthier. 7. Notre Dame du Rosaire. 8. Sainte Euphémie.

II

1. Sainte Lucie. 2. Lac Frontière. 3. Saint Just de Bretenières. 4. Saint Fabien de Panet. 5. Saint Paul de Montminy. 6. Sainte Apolline.

III

1. Tourville. 2. Sainte Perpétue. 3. Sainte Félicité. 4. Saint Omer. 5. Saint Pamphile. 6. Saint Adalbert. 7. Saint Marcel.

IV

1. Cap Saint Ignace. 2. L'Islet. 3. Saint Eugène. 4. Saint Cyrille. 5. Saint Jean Port Joli. 6. Saint Aubert. 7. Saint Damase.

V

1. Rivière Ouelle. 2. Saint Pacôme. 3. Saint Gabriel. 4. Saint Roch des Aulnaies. 5. Sainte Louise. 6. Saint Onésime.

VI

1. Saint Denis. 2. Saint Philippe. 3. Mont Carmel. 4. Saint Bruno. 5. Saint Pascal. 6. Kamouraska. 7. Saint Germain.

VII

1. Saint André. 2. Sainte Hélène. 3. Saint Joseph. 4. Saint Athanase. 5. Saint Eleuthère. 6. Saint Alexandre.

VIII

1. Notre Dame du Portage. 2. Saint Patrice de Rivière du Loup. 3. Saint François-Xavier de Rivière du Loup. 4. Saint Ludger. 5. Saint Antonin.

La paroisse de la cathédrale ne fait partie d'aucun vicariat forain.



Quel bonheur de pouvoir "se la couler douce" à 65 ans!...

GRÂCE AUX RENTES SUR L'ÉTAT

Quand sonne l'âge de la retraite, il est bien légitime qu'un homme veuille enfin se reposer, sans tracas, à l'abri de tout souci matériel. Les rentes sur l'Etat peuvent justement lui apporter cette tranquillité d'esprit. C'est le moyen le plus sûr et le plus simple d'assurer son avenir. Aucun examen médical requis. Les paiements sont minimes et un retard dans les versements n'entraîne pas la rupture du contrat. De plus le Gouvernement canadien se porte garant de votre argent et... VOTRE REVENU CONTINUERA TANT QUE VOUS VIVREZ!

Procurez-vous dès maintenant une rente sur l'Etat! CELA VOUS COÛTERA TRÈS PEU

PRIME MENSUELLE D'UNE RENTE DE \$100 PAR MOIS PAYABLE À

Age	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes
21	\$12.84	\$15.00	\$18.48	\$21.12
25	15.24	17.64	22.08	25.20
30	18.96	22.08	28.08	32.16
35	24.12	28.08	36.60	41.88
40	31.44	36.60	49.68	56.88
45	42.60	49.68	71.76	82.08
50	61.56	71.64	116.40	133.20

SERVICE DES RENTES MINISTÈRE DU TRAVAIL



Le directeur, Service des rentes sur l'Etat, Ministère du Travail, Ottawa. (Franco)

Veuillez me faire parvenir tous détails sur la protection économique que peuvent me procurer les rentes sur l'Etat.

Mon nom est (M./Mme/Mlle) Je demeure à Date de naissance date où la rente doit entrer en vigueur Téléphone Il est entendu que ces renseignements sont confidentiels.

COUPON D'ABONNEMENT

Veuillez m'envoyer "Le Peuple" pour un an. Je vous inclus la somme de \$..... pour mon abonnement.

Nom.....

Ville ou Village.....

Comté de.....

Abonnement : 6 mois 1 an Canada \$1.25 \$2.00 Etats-Unis \$1.50 \$2.50

Au Richelieu.

TERRE-NEUVE PAYS DU POISSON

Les membres du club Richelieu de Montmagny ont entendu samedi dernier une intéressante causerie prononcée par M. Louis Bérubé, professeur à l'Ecole des Pêcheries de Sts Anne et directeur des Pêcheurs-Unis du Québec et traitant de Terre-Neuve pays du poisson.

Ce travail présenté sur la dixième

province du Canada n'est pas le fruit que de lectures mais surtout de trois voyages faits là-bas les deux derniers à la demande du gouvernement de l'île et pour servir de conseiller dans l'organisation des pêcheries de la nouvelle province.

La province de Terre-Neuve comprend deux parties: une île que tout

le monde connaît et une portion de terre ferme taillée à même l'Ungava et désignée sur les cartes sous le nom de Labrador.

Le centre de l'île est à peu près désert. C'est la roche et la "tundra". On n'y trouve aucune forêt: Une grosse mine de plomb et de zinc à Buchan et c'est tout. Les versants

sont cependant mieux partagés, pas toutefois pour l'agriculture. A Terre-Neuve, la terre arable est extrêmement rare. Un peu du côté de St-Jean, la capitale, et un peu sur le versant ouest, la fameuse vallée de la Codroy, colonisée par les St-Pierais et les Acadiens du Cap-Breton. La terre tout court est rare elle-même.

Ainsi à Port aux Basques, nous a-on dit, pour se faire un cimetière et pouvoir ainsi littéralement enterrer ses morts, on a dû importer la terre.

Le gros de la population de Terre-Neuve se trouve donc de force disséminée dans les régions littorales. Il tire sa subsistance de la mer.

Ressources maritimes

L'île de Terre-Neuve se trouve placée presque au centre de bancs de pêche dont l'étendue est grande et la richesse loin d'être épuisée. La population s'est naturellement disséminée le long du littoral pour tirer sa part de ces richesses.

Les grandes productions des mers de Terre-Neuve comprennent d'abord des poissons et crustacés de luxe et partant de haut prix: Saumon, quatre à cinq millions de livres par année: homard, trois à quatre millions. Eperlan et flétan, moindre quantités parce que moins pêchés. Elles comprennent aussi des poissons de haut rendement, maquereau, églefin, perche de mer, et hareng. Le hareng fournit au bas mot, 150,000,000 de livres, sans compter ce qui va à l'industrie des farines et huiles.

Mais il y a un poisson qui prime tous les autres, et de beaucoup, à Terre-Neuve. C'est la morue. On la trouve et la pêche partout tout autour de l'île et au Labrador, aussi bien au large que dans les petites ansees près de terre. La morue a fourni à elle seule, de quatre à six cent millions de livres par année à la pêche. C'est plus que la Nouvelle Ecosse, le Nouveau Brunswick et le Québec ensemble. C'est plus que tout le reste du Canada.

La pêche à Terre-Neuve.

Les méthodes de capture du homard, du saumon, de l'éperlan et du maquereau à Terre-Neuve, ne diffèrent guère de celles que nous employons nous-mêmes sur le continent. La pêche au hareng y offre une particularité, c'est la pêche d'hiver qu'on en fait sous la glace dans la Baie des Iles, en bas de Corner Brook.

La pêche à la morue y est pratiquée des trois manières employées en Nouvelle Ecosse. D'abord la grande pêche fraîche au chalutier moderne.

Enfin dans toutes les petites ansees, se pratique a petite pêche ou pêche côtière.

Le problème social des petits pêcheur

Cette petite pêche côtière ne fait malheureusement pas vivre son homme et Terre-Neuve se trouve ainsi à avoir sur les bras le même problème que nous avons sur la terre ferme, dans les régions de pêche côtière. Et là-bas ce problème est, en certaines régions du moins, à l'état plus aigu encore, par suite du manque de terre arable et partant d'occupation alternative aux mois de morte saison.

Là aussi, le remède sera le même. Remplacer la décentralisation outrée et l'industrie artisanale par la concentration de la pêche aux ports régionaux d'importance et organiser ces ports sur base de moyenne industrie pour le moins. Puisqu'avec ses méthodes actuelles de pêche, le pêcheur ne prend pas assez de poissons pour se faire un revenu convenable, il faudra changer les dites méthodes pour quelque chose de plus effectif. "Quand le poisson fait plus de cinquante pour cent de l'économie nationale, c'est le "crois ou meurs". Et les pêcheurs de Terre-Neuve n'ont pas du tout envie de mourir," dehors le conférencier.

Présenté par Me Alexandre Chouinard, président du Club, M. Bérubé fut remercié par M. Pierre Paul

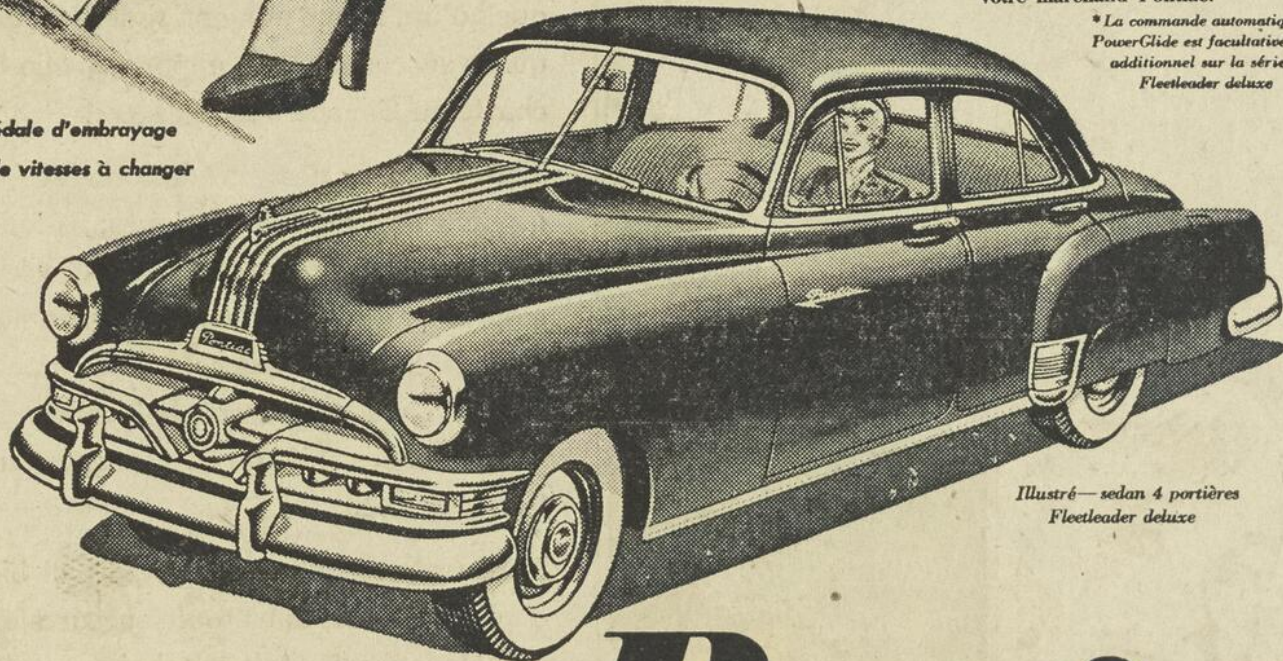
Faites votre TOUR DE DÉCOUVERTE dans une POWER *Glide*

Reposez votre pied gauche! Arrêtez chez votre marchand Pontiac du voisinage et demandez-lui de vous laisser faire un tour de découverte dans une Pontiac Fleetleader deluxe avec *POWERGLIDE. Dès les premières minutes, vous comprendrez que vous faites l'expérience d'un nouveau concept de facilité et de confort au volant. Et quelle performance! Dès que vous mettez le pied sur l'accélérateur, la POWERGLIDE vous fait passer, avec dou-

ceur, du stationnement à la vitesse de croisière. Il n'y a pas de pédale d'embrayage... pas de vitesses à changer, la POWERGLIDE voit à tout cela! Mais nous croyons que vous remarquerez autre chose, en plus du merveilleux confort, durant votre tour de découverte! Nous voulons parler du style élégant et du superbe aménagement de l'intérieur qui font de la Pontiac ce qu'il y a de plus beau sur roues. Empressez-vous d'aller voir votre marchand Pontiac!

* La commande automatique PowerGlide est facultative à coût additionnel sur la série Fleetleader deluxe

Pas de pédale d'embrayage
Pas de vitesses à changer



Illustré—sedan 4 portières
Fleetleader deluxe

Dollar pour dollar et caractéristique
pour caractéristique, elle est imbattable... la

Pontiac

UNE VALEUR GENERAL MOTORS

P-1651BF

BOUCHER AUTOMOBILES Enr.

Rue St-Jean Baptiste

Montmagny

L'HOSPICE FETERA

Le Centenaire de Mme Caouette

L'hospice de Montmagny fêtera le 15 novembre prochain le centième anniversaire de naissance de l'une de ses pensionnaires, Mme David Caouette. Née à Montmagny le 14 décembre 1851, Mme Caouette résida longtemps à l'Islet où était établi son mari. Depuis quatorze ans, elle a trouvé dans l'accueillante maison qu'est l'Hospice de Montmagny un asile de tranquillité et de paix.

Toute la communauté de l'hospice

veille avec un soin diligent sur la doyenne de la maison et lui prodigue les attentions que requièrent son grand âge, bien que Mme Caouette porte fièrement et sans difficulté les ans accumulés. Sa santé demeure aussi florissante que possible et le déclin des ans n'a pas marqué outre mesure la centenaire. Partageant son temps entre le repos et la prière, Mme Caouette jouit d'une heureuse et paisible vieillesse sous le toit de la vieille maison hospitalière.

Le 15 novembre prochain, une messe spéciale sera dite à son intention en la chapelle de l'hospice par l'aumônier de l'institution. Au cours de l'après-midi, de 2h. à 4h., ses nombreux amis pourront venir la féliciter. Le soir, un programme sera exécuté par les enfants de l'hospice en son honneur.

Nous nous joignons aux Rvdes Soeurs de l'hospice de Montmagny pour souhaiter à Mme Caouette de nombreux autres anniversaires dans la paix et le bonheur de la vieille institution de charité.

Au Taché

13, rue Madeleine

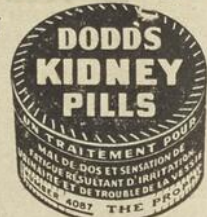
Pellicule de Rochemont et de Hately où il y a un peu de tout: de l'aventure, de la guerre, du mélodrame et dont les vedettes James Cagney, Richard Conte, Frank Latimore et Annabella. Celle-ci est une jeune française qui fut en Amérique alors que son pays est soumis à l'invasion, mais qui y retournera comme agent secret. L'Action possède le don d'ubiquité; on est d'abord à Londres, puis sur la côte française puis en quelques endroits des Etats-Unis. Pour obtenir l'ambiance des villages de France on est venu tourner dans Québec. Le dialogue est en français.

Docteur Knock

Le Docteur Knock ou le triomphe de la médecine est le triomphe de Louis Juvet et, par l'intermédiaire de celui-ci, de Jules Romains. Jamais auteur dramatique n'a été servi avec autant d'intelligence par un acteur. Jouée sur la scène puis portée à l'écran, la pièce de Romains a connu et connaît encore un succès qui en a fait un classique du XXe siècle. S'installant dans un village dont son prédécesseur lui avait fait surestimer les revenus, le docteur Knock réalise vite qu'il se trouve en face d'une situation désespérée. Il tente d'en sortir par ses propres forces, moitié par dépit, moitié par orgueil professionnel. Grâce à un trait de génie il élabore une théorie pour attirer la clientèle: Tout homme en santé est un malade qui s'ignore, déclare-t-il pendant qu'il donne sa première

Quand votre DOS vous fait mal

PRENEZ DES



PARCE QUE—

Le mal de dos est souvent dû à l'irritation des voies urinaires et au trouble de la vessie; et, depuis plus d'un demi-siècle, les Pilules Dodd's pour les Reins ont aidé à soulager les maux de dos en stimulant les reins. Achetez des Pilules Dodd's pour les Reins à un comptoir de pharmacie. Recherchez la boîte bleue à bande rouge. Vous pouvez compter sur Dodd's. 160F

Cinéma LAFONTAINE MONTMAGNY

Samedi, dimanche, lundi et mardi

3, 4, 5 et 6 nov.

Nous irons à Paris

Ray Ventura et Philippe Lemaire

Mercredi, jeudi, vendredi

7, 8 et 9 nov.

La dame de onze heures

Paul Meurisse et Micheline Francey

TOUS LES SOIRS A : 8.15 hres précises.

Dimanche, 3 représentations : 1ère: 2 hres, 2ième: 6 h. 30, 3ième: 8 h. 45.

Cinéma TACHE MONTMAGNY.

Dimanche, lundi, mardi 4, 5 et 6 nov.

13, rue Madeleine

Version française

James Cagney et Annabella

Mercredi et jeudi 7 et 8 nov.

Hall of Montezuma en couleurs

Richard Wildmark et Reginald Gardiner

Vendredi, 9 nov.

Frances Bible

Mezzo Soprano

samedi, 10 nov.

Docteur Knock

Louis Juvet

et Pierre Renoir

Au Lafontaine

Nous irons à Paris

Une excellente comédie musicale dont le scénario et la mise en scène sont de Jean Boyer. Un candidat malheureux, un chanteur congédié et un commis en dissidence décident de prendre le maquis des ondes et de concurrencer le réseau d'Etat. Les autorités s'amusez ferme et refusant de sévir contre les facétieux, mais le ministre finit par s'émouvoir devant la vogue des nouvelles émissions clandestines dues à ces rigolos de maquisards qui mobilisent Ray Ventura et son orchestre. Alors commence une invraisemblable course de l'Auvergne jusqu'à Paris où la Radiodiffusion française acceptera finalement de confier une émission aux vedettes désormais célèbres. Les étudiants de Ventura forment une bonne équipe; la distribution comprend aussi Martine Carol, Henri Salvador, George Raft et les Peter Sisters. La musique de Paul Misraki est bien faite pour conduire cette aventure vivante de rythme et d'esprit.

La dame de onze heures

Paul Meurisse et Gilbert Gil s'interrogeront sur les allées et venues de la mystérieuse dame de onze heures. Qui est-elle pourquoi ne la voit-on qu'à onze heures? Voilà une réponse qu'il ne nous appartient pas de donner puisque cela enlèverait au film une grande partie de son intérêt. Micheline Francey tient le rôle de la vedette féminine avec son charme coutumier.

LE THÉÂTRE LYRIQUE Molson

Don Juan

avec

Denis Harbour

Claire Gagnier

et

Jean-Paul Jeannotte

CBV

lundi, 5 novembre de 9h. à 10h.

J'écoute
CHRC
la Voix des Familles

IL M'APPORTE

- Programmes instructifs
- Contes
- Aventures
- Questionnaires

ENTRAIN ET SAINTE GAÏÉTÉ

ÉCOUTER CHRC C'EST L'ADOPTER

CHRC



HENRI LEPAGE gérant général



Vraiment rafraîchissant...
PEPSI-COLA
CONTENTE la soif! 7¢



"Voyez la banque à ce sujet"

Vous désirez transmettre de l'argent quelqu'un, même aux antipodes? N'importe quelle succursale de n'importe quelle banque à charte au Canada s'en chargera.

Tous les jours, des gens de toute espèce utilisent les divers services des banques: ils font des dépôts, touchent des chèques, négocient des emprunts, achètent ou vendent des monnaies étrangères, louent des coffrets de sûreté, opèrent le recouvrement de leurs comptes, se procurent des chèques de voyageur ou des lettres de crédit.

Vous trouverez tous ces services, et bien d'autres encore, dans toute succursale de toute banque à charte. A la prochaine occasion, n'importe quand, "voyez la banque à ce sujet".

Annonce commanditée
par votre banque



Importante transaction dans la Junior "B"

Ouverture de la saison de Quilles

C'est lundi soir prochain le 5 novembre que la Ligue féminine de petites quilles commencera ses activités pour la saison 1951-52 dans une salle entièrement rénovée. L'ouverture officielle aura lieu à 8.00 p.m. en présence de plusieurs personnages officiels et des commanditaires des équipes en lice.

On sait que huit équipes féminines s'affrontent en deux sections durant la saison qui va commencer, soit: les clubs Montmagny Auto-moile, Le Peuple, Léon Michaud, Paul Allard, Radio-Service M.B.C., Le royaume de la Confiserie, Le Comptoir de Chaussures et Pierre Michon. Les rencontres auront lieu le lundi soir pour les équipes de la première section et le mardi pour les équipes de la seconde. Le public est cordialement

invité à se rendre à la salle de quilles lundi soir prochain et tous les autres soirs de la semaine alors que les allées seront libres pour les amateurs.

DON JUAN de Mozart

C'est le célèbre opéra-bouffe de Mozart: "Don Juan", que le "Théâtre lyrique Molson", commandité par Molson's, présentera aux radiophiles lundi soir prochain (5 novembre) de 9h. à 10h., sur les ondes du réseau français de Radio-Canada.

Denis Harbour, Claire Gagnier et Jean-Paul Jeannotte se feront entendre dans les principaux rôles.

L'orchestre sera sous la direction de Jean Deslauriers; Albert Duquesne sera le narrateur et Roger Bauhu, l'annonceur.

BASKET-BALL

On étudie actuellement la possibilité de former deux équipes de ballon-painier (basket-ball) à Montmagny. L'une serait organisée par le régiment de Montmagny et l'autre par une association civile. Toutes les personnes intéressées à pratiquer ce sport cet hiver sont priées de donner leur

Encouragez nos "ANNONCEURS"

-- Suivez les activités --
- - Sportives locales - -

Après l'entraînement des clubs de l'Association de Hockey Junior "B" hier soir, au Colisée, le président Paul Dumont a annoncé quelques échanges qui ont pour but de balan-

cer les quatre clubs du circuit. On sait que Citadelles, St. Pat's Hi-Club, As de Québec et Montmagny complètent les cadres de cette ligue.

C'est ainsi que le Montmagny, nouveau club, a obtenu des Citadelles le scientifique Gaétan Thivierge, un centre, et Gilles Delamarre, un juvénile qui termina la saison dans les rangs juniors "B" en 1950-1951.

Montmagny a aussi bâclé deux autres transactions avec les As et le St. Pat's Hi-Club. Comme on le sait, le nouveau club du circuit Dumont avait droit aux services de tous les joueurs du H.M.C.S. Montcalm encore dans les rangs juniors.

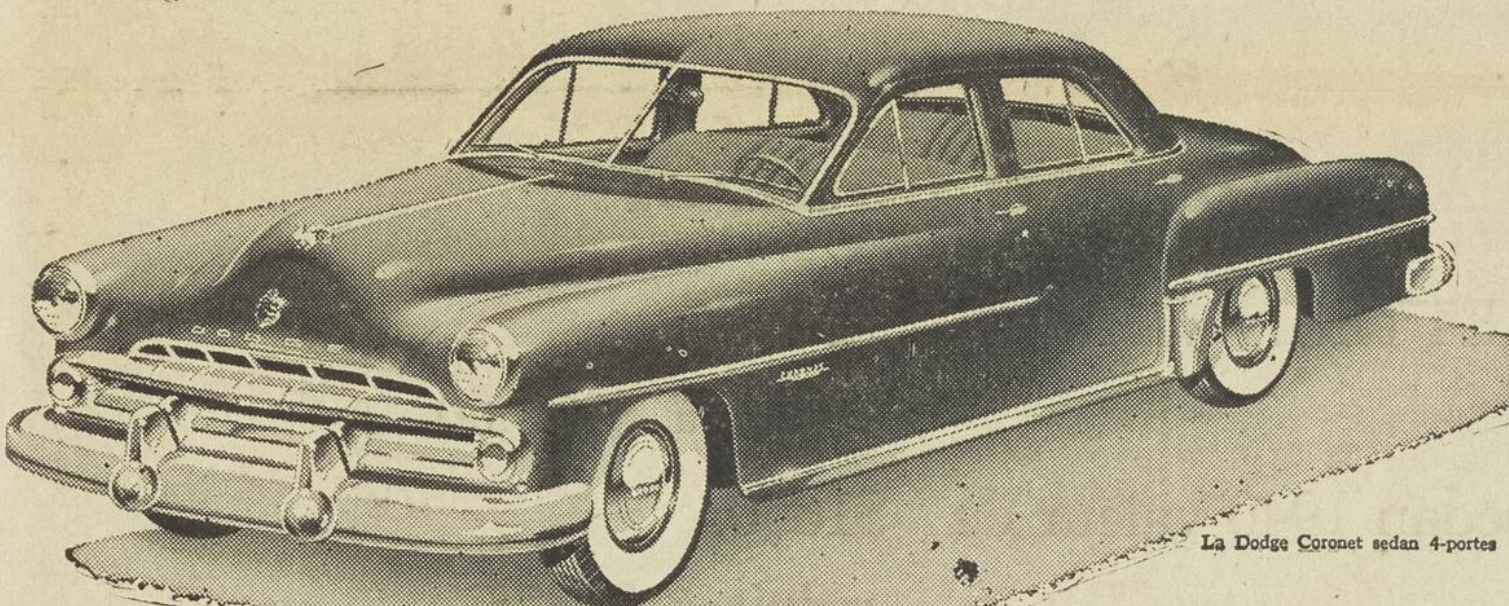
C'est ainsi que le pilote Conrad Parent a obtenu des As le gardien de buts Ernest Deschênes et les joueurs d'attaque Clément Roy et Fernand Turcotte en retour de Clément Tremblay, un athlète de St-Gregoire et frère de Ludger Tremblay des As. Dans un autre marché, Montmagny s'assure des services du joueur de défense Marc Lepage du St. Pat's Hi-Club pour le cerbère Rodrigue Dawson, l'an dernier avec le Montcalm.

De leur côté, les Irlandais ont obtenu trois joueurs qui s'entraînaient avec les Citadelles "A" depuis quelques semaines. En effet, le pilote Phil Watson a cédé à ce club les "importés" Léo Amorio et Raymond Cyr, en plus de Lorne Meek, un joueur d'attaque de Mégantic. Amorio vient de Glace Bay, N.-E., et est le frère de Neil qui jouait avec les citadelles "A" l'hiver dernier. Quant à Cyr, il réside à Campbellton, N.-B.

Les deux clubs s'entraîneront une autre fois vendredi soir, au Colisée, avant l'ouverture officielle de la saison, samedi soir, avec un programme double. Il se peut que d'autres échanges soient bâclés après ces exercices afin d'assurer un circuit intéressant et balancé. Jusqu'à date, tous les clubs sont très satisfaits et se préparent pour une saison très encourageante.



Tout propriétaire de Dodge vous le dira...



La Dodge Coronet sedan 4-portes

Ces "avantages cachés" vous assurent un plus long millage sans ennui

Frein de stationnement indépendant
Roues à jantes de sûreté
Etrangleur électrique automatique
Ailes boulonnées
Prise d'huile flottante
Epurateur d'air par bain d'huile
Montage du moteur "pouvoir flottant"
Sièges rapportés des soupapes d'échappement
Essuie-glaces électriques
Filtre d'essence Oilite dans le réservoir
Système d'allumage imperméabilisé

...LA
DODGE
EST INSURPASSABLE
COMME RENDEMENT

DEMANDER L'OPINION d'un groupe d'automobilistes constitue l'un des meilleurs moyens de découvrir l'exacte valeur de n'importe quelle voiture.

Depuis plus de 35 ans, les propriétaires de Dodge se sont montrés les vendeurs les plus enthousiastes des voitures Dodge. Et cela, parce qu'ils savent que Dodge a fait oeuvre de pionnier dans l'amélioration des automobiles et que, chez Dodge, la recherche, la technique et le contrôle rigoureux de la production concourent à assurer une auto d'un rendement insurpassable.

Suivez donc le conseil des propriétaires de Dodge, et le prix d'achat de votre nouvelle voiture vous rapportera des dividendes sous forme de meilleur rendement, de plus longue durée et d'un entretien économique.

Montmagny Automobile Enr.

Rue St-Jean, Montmagny

NOTRE SERVICE DE PNEUS
ÉPARGNE
VOTRE ARGENT



Nous n'employons que les produits et la méthode d'usine

Firestone

Notre service de pneus ne se connaît pas d'égal! Téléphonnez ou visitez-nous — nous verrons au maintien de vos pneus et vous épargnerons des dollars!

GARAGE PH. FREVE

Téléphone : 237
Rue St-Jean-Baptiste,

Du 5 au 10 novembre Grande Réduction

de

Chars usagés

Camions usagés

Tracteurs usagés

chez

Legendre Automobile & Acces. Montmagny

à des prix
comme ceux-ci

MOTOCYCLETTES: valeur de \$250.00
réduit à \$175.00

MERCURY sedan 1940 valeur de \$1650.
réduit à \$1375.

PLYMOUTH 1941 valeur de \$625.00
réduit à \$475.00

Camion STUDEBAKER 3 tonnes 47 avec dompeuse
et 4 caoutchous neufs valeur de \$1850.
réduit à \$1425.

TRACTEUR de ferme valeur de \$650.
réduit à \$375.00

Termes faciles

Ces chiffres sont des exemples et un bon assortiment vous sera montré chez
Legendre Automobile & Acces

Cartes d'Affaires

Téléphone : 2-3818

Hon. ANTOINE RIVARD, c. r.

DEPUTE DE MONTMAGNY

51, rue DESJARDINS, — QUEBEC.

Bureau : 11, rue St-Thomas, MONTMAGNY. Tél. : Bureau — 205
Tél. : Résidence — 106

● ASSURANCES ● CLAUDE PAQUET COURTIER D'ASSURANCES

Feu, Vol, Auto, Accidents, Responsabilités, Etc., Etc.

Philippe Roy Inc.
COURTIERS D'ASSURANCES AGREES
78, RUE ST-JEAN-BAPTISTE, MONTMAGNY TEL.: 92 RÉS.: 240

JEAN-PAUL et PIERRE
BOUCHARD
PEINTRESMembres de l'Association des
Constructeurs de Québec3ième Avenue, Montmagny
Tél.: 406 Tél.: 219

- ★ Portes, chassis, veneer,
- ★ armoires de cuisine,
- ★ planage, emboutage.
- ★ Vitres, peinture,
- ★ papier à couverture,

Henri Caron & Fils, Enr
5ième Rue — Tél.: 182-W
MONTMAGNY STATION.

Tél.: 503-5

Paré ElectriqueInstallations et appareils
Service et satisfaction**ST-FRANCOIS**
Co. Montmagny.Installations et réparations
électriques
Travail de tous genres en électricité**ROGER PROULX**ENT.-ELECTRICIEN
Rue Ste-Marie,
Tél.: 265-W MONTMAGNY

La Caisse Populaire de St-Thomas de Montmagny

Consultez un de ces officiers:

Joseph Boulanger	Philippe Casault	Aurèle Marois
Léopold Côté	Emile Gaudreau	Fortunat-G. Fournier
Joseph Marineau	Joseph Côté	J.-A. Veilleux
Claude Collin	Lauréat Boulanger	Odilon de laDurantaye
Napoléon Collin	Louis Blanchet	

Georges HEBERT, sec.-gérant, 64, rue de la Gare.

"Royaume de la Confiserie!"

Gateaux : de noces, d'anniversaires,
et d'ordination.

Biscuits, chocolats, crème glacée.

Rue de la Gare, Montmagny
(Ancien poste de G. Pauzé)C.P. 327 Tél.: Atelier 105
Librairie 293-W**Imprimerie****Bernier & Fils, Enr.**

Impressions commerciales

LIBRAIRIE GENERALE
Montmagny.

RAOUL LEVESQUE

Agent d'assurances générales et
d'assurances-vie

Compagnie Canadienne française

Rue du Manoir — Tél.: 226
MONTMAGNY, P. Q.**Dr Edgar DENAULT**

MEDECIN-CHIRURGIEN

Rue St-Ignace, - Tél.: 384
MONTMAGNY.

ASSURANCES

"La Laurentienne"

Assurance sur la vie

Jean-Marie PROULXFeu, Automobiles,
Responsabilités, Accident.**HEBERT & PROULX**

MONTMAGNY, TEL.: 73

Mécaniciens demandés

Mécaniciens d'expérience deman-
dés. Bonnes conditions de travail. Ga-
rage moderne, bien outillé. Agence
Ford. Inutile de se présenter sans ex-
périence. S'adresser à Dionne Auto-
mobile Inc., 271, rue St. Germain,
Rimouski. 26-3f.

Hommes demandés

10 hommes demandés dans la ré-
gion de Montmagny pour apprendre
le mécanique automobile et Diesel.
Cours en français. Termes faciles.
S'adresser à J.-D. Allard, C.P. 442,
Station H, Montréal.

A VENDRE

Grande maison, avec terrain de
90' par 200' situés sur St. Joseph,
près de l'Eglise.Pour informations veuillez vous
adresser au bureau du journal. 19-10
3 F.

A VENDRE

Patins blancs de fantaisie parfait
état — 6 pts. — Bas prix.S'adresser au bureau du journal.
26-3f.

A LOUER

Logement de trois pièces avec ca-
ve. Village de Montmagny. Près de
l'Hôpital. S'adresser à M. Lionel
Têtu, 3 rue de la Gare. Tél: 357.
26-3f.

OBJET PERDU

Roue et pneu perdus entre la rue
Papineau et la rue St. Etienne jeudi
le 25.Prière de le rapporter chez Legen-
dre Automobiles. 2-1F.

A VENDRE

Fournaises chauffant au bois, au
charbon et à l'huile. S'adresser par
téléphone à 383w, Montmagny. 2-1F.

A VENDRE

Trois machines à écrire usagées
s'adresser au collège des Frères à
Montmagny. 2-1F.

A LOUER

4 logements de 5 pièces chacun,
situés à 94, rue de la Gare. Logis de
\$22.00 à \$28.00 par mois. S'adresser
à Mme Pierre Corriveau, 7ème rue,
Montmagny. Tél: 57W1. 2-fs.

A LOUER

2 logements de 2 pièces chacun, à
louer au prix de \$12.00 et \$15.00
par mois. Aussi un autre logement
de 6 pièces, comprenant cave, à louer
au numéro 11, 6ème rue, \$25.00 par
mois. S'adresser à Mme Pierre Corri-
veau, 7ème rue, Montmagny. Tél:
57W1. 2-1fs.

La Princess et le Duke...

(Suite de la page 9)

encore en émettant à cette occasion
une nouvelle série de timbres de 4c.
L'idée était assurément très bonne et
louable.La réalisation l'est beaucoup moins.
En effet, ces timbres à l'effigie du
couple princier porte en ornement
une bande descriptive de la qualité
des illustres personnages. On y lit:
"Their Royal Highnesses The Prin-
cess Elizabeth, Duchess of Edinburgh,
and the Duke of Edinburgh." Et voilà
pour le bilinguisme! On a cependant
voulu sauver le principe en nous lais-
sant, peut-être pour des raisons de
symétrie, le mot: Postes. Il n'eut ce-
pendant pas été très difficile de tra-
duire ces nobles expressions par leurs
équivalents français tout aussi expres-
sifs et distingués. Meux eut valu ne
rien indiquer, car il n'est de citoyen
du Canada qui n'ait reconnu sans pei-
ne les visiteurs qu'ils ont acclamé d'un
océan à l'autre.

JEAN-BAPTISTE

Cartes d'Affaires

Boulangier, Fortier & Rondeau, C. A.

COMPTABLES AGREES — SYNDICS LICENCIES

Maurice BOULANGER, B.A., C.A., Syndic Licencié.

Guy FORTIER, B.A., L.S.C., C.A. — Réal RONDEAU, B.A., C.A.

Paul-R. THIVIERGE, C.A. — Pierre FORTIER, B.A., L.S.C., C.A.

71, rue St-Pierre, Québec.

Tél.: 2-4079

Sirois, Caron, Renaud, Corriveau & Cie
COMPTABLES AGREES

Fernand Sirois, L.S.C., C.A. G. Renaud, M.S.C., R.I.A., C.A.

Bert. Caron, B.A., M.S.C., C.A. L. Corriveau, M.S.C., R.I.A., C.A.

Robert Racine, B.A., L.S.C., C.A. Luc. Pouliot, B.A., L.S.C., C.A.

Edifice LE PEUPLE — Tél.: 73

Québec - Jonquières - Montmagny - Rivière-du-Loup

Odilon
DeLADURANTAYE

B.A., L.S.C., C.A.

COMPTABLE AGREE

Edifice Banque Provinciale,
Tél.: 511-W. - MONTMAGNY.**Edouard GAGNON**

AVOCAT

Bureau: Lundi, 9.00 a.m. 9.00 p.m.

HOTEL MONTMAGNY.

Téléphone : 72

PARE & DAVELUY
AVOCATSRue St-Jean-Baptiste,
MONTMAGNY.
(Edifice ALLARD)

Téléphone : 194

Jos. MARINEAU

B.A., L.L.L.

AVOCAT

31, rue du Dépôt, MONTMAGNY

Alex. Chouinard, C. R.
— AVOCAT —38, rue St-Louis — Tél.: 48
MONTMAGNY.

Tél.: 2-1531 - 2-1532 Rés.: 7-1912

Geo. René FOURNIER
C. R.

AVOCAT

400, Blvd. Charest, QUEBEC.

Heures de bureau:
de 9 h. a.m. à 9 h. p.m.**Emmanuel GOBEIL**

DOCTEUR EN OPTOMETRIE

Spécialités: Examen de la vue,
analyse visuelle; orthoptique.

Rue St-Jean-Baptiste, Montmagny

Bureau à Montmagny le SAMEDI
à l'Hôtel-Dieu**Dr Paul BIGUE**Spécialité: Maladies des YEUX,
OREILLES, NEZ et GORGE.

449, 3ième Avenue, QUEBEC.

Gonzague BELANGER
B. A. LL. L.

NOTAIRE

Tél. bur.: 592 — Tél. rés.: 592-w

Rue de la Gare,
MONTMAGNY.**Dr G. FORTIN**

Médecin-Chirurgien

7, rue Ste-Julie,
(Voisin de l'Hôtel-de-Ville)Tél. 462
MONTMAGNY.

Téléphone : 73

GEORGES HEBERT

NOTAIRE

64, rue DU DEPOT,

MONTMAGNY

Jean-Paul
CLOUTIER
B.A.**Maurice**
CLOUTIER
B.A., L.L.L.**Gaston**
CLOUTIER

Comptable licencié

Notaire

Courtier
d'Assurances

Saint-Paul de Montmagny

Cté de Montmagny,

P. Qué.

CONCOURS DE LA TOUSSAINT

11e Scientifique: Titulaire: R.F. Louis-Philippe, s.c. Lionel Morissette, Jean-Guy Paquet, Jean-Marie Gaudreau, Denis Therrien, Jacques Marier.

11e Commerciale: Titulaire: R.F. Amans, s.c. Armand Picard, Claude Coulombe, Pierre-Paul Collin, Delphis Marticotte, Clément Bélanger.

10e Scientifique: Titulaire: R.F. Louis-German, s.c. Paul Fournier, Gilles Guy, Louis Roy, Marcel Ouellet, David Miller.

10e Commerciale: Titulaire: R.F. Paul-Aimé, s.c. Louis Lavoie, Dan Maloney, Michel Godbout, Jean-Paul Collin, Léonard Marois.

9e année: Titulaire: R.F. Louis-Gilles, s.c. Aurèle Pelletier, Marcel Nicole, Marcel Côté, Ronald Gaudreau, Raymond Peters.

8e année A: Titulaire: R.F. Alfred s.c. Guy Coulombe, Réjean Pépin, Gilles Bernatchez, Roger Drouin, Fernand Guimont.

8e année B: Titulaire: R.F. Jean-Rémi, s.c. Gaston Mathurin, Fernand Gosselin, Rosaire Bertrand, Henri Gaudreau, Jean-Claude St-Pierre.

7e année A: Titulaire: R.F. Rémi, s.c. Jean Paquet, Gilles Boudreau, Jean-Claude Paquet, Jean Samson.

7e année B: Titulaire: R.F. Donatien, s.c. Yvon Couillard, Danny

Gaudreau, Jean-Luc Morin, Marcel Caron, Albert Picard.

6e année A: Titulaire: R.F. Pierre-Ernest, s.c. Lauréat Paradis, Jean-Marie Hudon, Régis Normand, Roland Pelletier, Marc-André Côté.

6e année B: Titulaire: R.F. Roch, s.c. Florian Chassé, Jean-Marie Coulombe, Irénée Paradis, Marcel Coulombe, Roger Fournier.

5e année A: Titulaire: R.F. Théophrastus, s.c. Jean-Claude Desjardine, Jean-Claude Gaumont, Roger Blais, Gérald Boudreau, Gilles Fournier.

5e année B: Titulaire: Mlle Louise Dumas, Bernard Robin, Camille Eule, Jean-Paul Gaumont, André Cloutier, Lucien Collin.

4e année A: Titulaire: Mlle Noella Simard, Germain Berthiaume, André Collin, Pierre Chisogne, Jacques Blais, Roger Mainville.

4e année B: Titulaire: Mlle R.A. Roy, Denis Coulombe, Gilles Samson, Denis Anctil, Jacques Canuel, Benoît Blouin.

3e année A: Titulaire: Mlle Armande Galibois, Cajetan Gauthier, Jean Guillemette, Raymond Giasson, Rénald Dion, Jacques Simoneau.

3e année B: Titulaire: Mlle Denise Després, Henri-Pierre Fournier, Jacques Picard, Yves Pelletier, Claude Béchard, Denis Jean.

NOUVEL AVOCAT A MONTMAGNY

Un jeune avocat s'installera prochainement en notre ville. Il s'agit de M. Jules Blanchet, qui ouvrira un bureau à Montmagny dans quelques jours. Me Jules Blanchet qui est originaire de St. Pamphile a terminé ses études juridiques, en juin dernier, à l'Université Laval. Il est le frère d'un avocat bien connu, M. Bernardin Blanchet qui pratique sa profession depuis plusieurs années. Nous souhaitons à Me Jules Blanchet la plus cordiale bienvenue dans notre ville.

INCENDIE DEPLORABLE

La grange de M. Wilfrid Lévesque, cultivateur isolé sur la Route du Bois Franc, Paroisse de Cabano a été incendiée la semaine dernière à l'heure où tous les bestiaux étaient rentrés à l'écurie. Ce sinistre est une perte complète pour le propriétaire, aucune assurance ne couvrait les dommages; on estime à environ à \$4,000.00 la reconstruction de ces dépendances et le renouvellement du troupeau. Malgré l'aide efficace de la pompe municipale et le concours d'un grand nombre de pompiers volontaires, on n'a pu arrêter le fléau dévastateur.

2e année: Titulaire: R.F. Louis-Maurice, s.c. Pierre Genest, Charles Bériau, Gaston Létourneau, Yvon Bernier, Jacques Morin.

AMICALE DES...

(Suite de la page 1)

invités; il suffit d'avoir fréquenté cette institution à un degré quelconque.

Considérez cette invitation comme personnelle et soyez des nôtres, DIMANCHE, le 4 novembre.

Lisez le programme ci-dessous:

SOUPER AUX FEVES à 6 heures.
Formation des Comités pour la préparation de l'Amicale.
SOIREE D'AMATEURS.
BUFFET Froid.

Frère Elias, Directeur.

A la Légion Canadienne

Vu le manque d'intérêt qui semble régner dans le public à l'égard de cette célébration et particulier parmi les vétérans, la célébration du Jour Souvenir sera cette année réduite à sa plus simple expression, tout en lui gardant son caractère cérémonial.

Immédiatement après la messe de 11.15 hrs. il y aura au Monument du Souvenir à Montmagny, la cérémonie de la déposition des couronnes. Ceux qui désirent déposer une couronne à cette occasion devront se le procurer et venir la déposer.

Le Régiment de Montmagny fera les frais de la célébration et les Vété-

rans qui désireront se joindre à eux sont priés de se rendre au Manège Militaire de Montmagny, à 10.30 hrs. a.m. pour le départ de la parade.

La tenue des Vétérans sur la parade sera, habit civil avec bérêt et le port des médailles de guerre.

Arrêt du couple royal le 5 nov.

Le vétérans qui désirent prendre part au service d'ordre au cours de cette circonstance et aussi s'assurer une place favorable pour voir la Princesse et le Duc, sont priés de se rendre au Manège Militaire à Montmagny, à 1.00 hrs. p.m. le 5 nov, pour instructions finales.

La tenue sera autant que possible, habit civil avec bérêt bleu et le port des médailles de guerre.

J.W. Berger capt.
président Légion Canadienne

Encouragez nos "ANNONCEURS"

BOIS BRUT ET PREPARE

Contre-plaqué en feuilles de toutes grandeurs; portes en B.C.Fir et en merisier, bois à plancher, planches de B.C.Fir, marches et contre-marches d'escaliers, moulures en bois et en métal, planche murale, arborite, masonite et tuiles de toutes nuances, amiante, Roll Brik, bar-deau d'asphalte, etc., etc.

FOURNIER ET LEMIEUX

Distributeurs autorisés, de St-Vallier à Ste-Anne, jusqu'à la frontière américaine, de tous les produits de la Cie de contre-plaqué Ste-Marie.

Rue du Palais de Justice
MONTMAGNY, — — — Tél.: 340-W

COUPON: valeur de \$2.00

Sur l'achat d'un gallon de peinture émail, de marque Narvo ou Sico. UNE PIASTRE — Sur peinture extérieure, pour achat au comptant.

NOM.....
ADRESSE.....

LES APPAREILS DE CHAUFFAGE, ENR.
• Rue St-Jean-Baptiste, Montmagny. •

Les Appareils de Chauffage Enr.

Représentants exclusifs des produits

FAIRBANKS

- Pompes
- Laveuses
- Fournaises
- Chauffe-eau
- Brûleurs à l'huile

INGLIS

- Chauffe-eau
- Buandières
- Laveuses
- Chauffettes

BEATTY

- Laveuses
- Séchoirs
- Chauffe-eau
- Repasseuses
- Poêles électriques

OVIER

- Poêles électriques Ovier, 4 ronds combinés avec fourneau à cuire 12 demi-pains.
- Pétrins Ovier, électriques et manuels.
- Poêles "Moffat" à l'électricité et au gaz.
- Du système Darling de chauffage par les plinthes.
- Des brûleurs William, Oil-O-Matic, basse-pression.
- Des brûleurs Breeze lance-flamme.
- Des fournaies Coleman
- Des buandières Bendix
- Des séchoirs Bendix
- Des réfrigérateurs Astral, Serval à l'électricité, au gaz et à l'huile
- Des radios Emerson et Admiral
- Des machines à bois Poitras & Fils

Distributeurs autorisés
des peintures SICO MURPHY, NARVO, TOTALUME
(Anti-rouille) de Jaquays-Starke

Bicyclettes de courses françaises Automoto et Gachon
Tuyaux d'amiante "Transite" de C.-J.-Manville
Fourniture de plomberie en générale.

LES APPAREILS DE CHAUFFAGE ENR.

Philippe GIASSON, prop.

Tél. affaires : 141-w Tél. rés. : 141

107, rue St-Jean-Baptiste, — MONTMAGNY.

FOURRURES

Les modèles les plus récents

en

Mouton de Perse

Rat musqué

Seal Brun, (Lapin teint).

Seal noir, (Lapin teint) etc.

Nos prix vous surprendront

Faites votre choix de bonne

heure chez...

RITA NORMAND

5, rue Frontenac.

Tél.: 248

Attention-Messieurs-Attention

Les plus beaux tissus
pour

HABITS et PALETOTS d'hiver
jamais vus à Montmagny

Empressez-vous de venir faire
votre choix.

N'oubliez pas qu'un HABIT ou
PALETOT fait sur mesure chez

Emilien Boissonneault

Tailleur-Nettoyeur de Montmagny
EST GARANTI SATISFACTION

Nous avons aussi des pantalons d'une très bonne valeur
aux prix de \$6.00 à \$8.50
Nous vendons également les tissus à la verge.

Vraiment rafraîchissant...



PEPSI-COLA

CONTENTE la soif!

7¢

LE PEUPLE

Vendredi, 2 novembre 1951

LE PEUPLE

Page 9

AU CONGRES DE LA F.F.P.L.

M. l'abbé A. Proulx curé de St. Aubert

On nous informe que M. l'abbé Armand Proulx, vicaire à Ste. Anne de la Pocatière a été nommé curé de la paroisse de St. Aubert, dans le comté de l'Islet. L'abbé Armand Proulx remplacerait M. l'abbé Alphonse Auclair, ancien curé, dont la santé était loin d'être excellente depuis quelques mois.

L'intronisation du nouveau curé aura lieu dimanche, le 4 novembre, à 2 h 30 p.m. par le Très Révérend Monsieur Joseph Léveillé, vicaire Forain, curé de St. Pamphile. Notre journal offre ses vœux d'heureux ministère au nouveau pasteur.



Les fabricants de produits laitiers qui ont tenu leur quatrième congrès provincial annuel à Montmagny en fin de semaine dernière se sont déclarés enchantés des résultats obtenus et de l'hospitalité qui leur a été offerte. C'est ce que nous déclarait le secrétaire de la Fédération à l'issue du banquet de clôture dimanche soir à la salle "Le Bûcheron."

Plusieurs invités d'honneur étaient les hôtes des congressistes à ce banquet qui réunissait plus de 300 convives de toutes les parties de la Province. Outre le président de la Fédération, M. Léonard Girard, de Weedon, on remarquait à la table d'honneur M. l'abbé Albert Painchaud, curé de St. Thomas, Son Honneur M. Louis-O. Roy, maire de Montmagny, le R.P. Gilles-M. Bélanger, o.p., conférencier, M. L.P. Proulx, vice-président, M. R. Camirand, inspecteur général des établissements laitiers, M. le Dr L. Bérard, directeur de l'Ecole de Laiterie de St-Hyacinthe et plusieurs autres.

Parlant de justice sociale, le conférencier, le R.P. Gilles Bélanger, expliqua au moyen d'exemples concrets ce qu'impliquait la pratique de cette vertu, disant qu'il était beaucoup plus facile d'en parler que de la traduire dans ses actes. Il exposa que la justice sociale impliquait des opinions et des besoins des autres, qu'elle était la coordination d'intérêts opposés et entraînait la collaboration avec l'exté-

rieur, c'est-à-dire avec les groupes autres que ceux auxquels nous appartenons.

Dimanche midi, les congressistes avaient entendu une magistrale conférence sur l'importance de l'industrie laitière et son développement, prononcée par M. Pierre Labrecque, directeur du Service de l'industrie animale au ministère provincial de l'agriculture. Après avoir tracé l'histoire du développement de l'industrie laitière dans le Québec, M. Labrecque montra que dans ce domaine, notre province avait toujours marqué une avance considérable. C'est ainsi, dit-il, que nous avons installé la première école de laiterie en Amérique du Nord à St-Denis de Kamouraska en 1881, que nous avons importé la première écrémeuse centrifuge en 1882, quatre ans seulement après son invention, que nous avons mis sur pied un système utilisé universellement en industrie laitière et appelé le procédé Leclair et que nous avons été les premiers à tenter de placer l'industrie laitière au rang de

la grande industrie. En terminant, M. Labrecque insista sur la qualité des produits mis sur le marché et demanda aux fabricants de ne pas oublier que la qualité dépend de la matière première, du mode de fabrication, des qualifications du fabricant et de la valeur de l'enseignement technique.

La veille, samedi les congressistes avaient été reçus par le maire et les échevins de la ville de Montmagny à un cocktail à la salle des Chevaliers de Colomb. Les séances d'étude du congrès avaient lieu à la Salle "Le Bûcheron".

Proclamation

A l'occasion de l'arrêt à la gare de Montmagny, du train de Son Altesse Royale la princesse Elisabeth et du Duc d'Edimbourg, je proclame lundi prochain, le 5 novembre 1951, jour de fête civique et j'invite les citoyens à se rendre en grand nombre à la gare pour l'arrivée du train à 2 heures et 23 minutes de l'après-midi.

LOUIS O. ROY

Maire de la Ville de Montmagny.

Un point de vue

La Princess et le Duke sur nos timbres

Que le Canada soit un pays officiellement bilingue, personne n'en doute. Lors du passage à Québec de Leurs Altesses Royales, Jean-Baptiste a pu se délecter d'entendre l'héritière présumptive du Trône d'Angleterre s'adresser à nos autorités dans la langue de nos pères, la belle langue française si chère à nos coeurs. Il y eut bien certes l'émotion passagère que suscita le discours de Son Honneur le Maire de Québec, M. Lucien Borne, qui au comble de la confusion se trompa de texte et prononça l'allocation de bienvenue en anglais, mais cette bévue fut mise sur le compte d'une émotion généralisée et pardonnée.

Tout allait donc pour le mieux et le sentiment national restait frappé d'une satisfaction bien légitime, lorsqu'une initiative, du gouvernement fédéral jeta une douche froide sur l'enthousiasme général.

Inspiré de la meilleure tradition, Ottawa a voulu conférer à la visite princière un caractère plus solennel

(suite à la page 7)

Tél: 570 ou 310w3

Un Nouveau Salon Mortuaire

SERA OUVERT

2 RUE DU PONT

— ST-MATHIEU —

MONTMAGNY

PAR

M. Laurent NORMAND

DIRECTEUR DE FUNERAILLES

DIMANCHE LE 4 NOVEMBRE

Bénédiction à 2h. p.m. par M. l'abbé J. Brochu

Le public sera admis à visiter de 2 à 5 heures p.m. et de 8h. à 10 hrs. p.m.

INSTALLATIONS SELON LES CONCEPTIONS LES PLUS MODERNES

Service d'ambulance jour et nuit. Dévouement assuré en toutes circonstances.

COMPLIMENTS DE: —

MANOIR ROCHER PANET

Prop. Félix Vachon

L'ISLET

Tél: 124

Tél: Montréal Wi-1115

Transport DALLAIRE LTEE.

Montmagny — Québec — Montréal — Toronto — Valleyfield — Moncton

Transport général

80B St. Jean Baptiste

Montmagny

BIJOUTERIE

RAYMOND, ENR.

R. Côté, Prop.

Montres Bulova Diamants Cadeaux

rue St-Thomas

Montmagny

Tél: 595

MODERNE VALET
SERVICE, Enr.

Nettoyage à Sec — Pressage
Garanti aucune senteur
Bureau et Atelier

7ème rue,

Montmagny

L.-G GENEST

Ouvrage garanti — Prix modiques

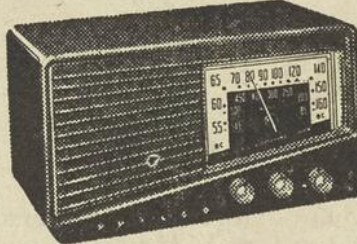
Tél: 184

Service prompt et courtois. Réparation
de radios

Vendeur autorisé des radios
réfrigérateurs Philco

31 St. Thomas,

Montmagny



MME PAQUET

Tél: 33-591

invite Dames et Demoiselles à visiter
son nouveau salon de mode

Manteaux, robes, costumes, fourrures
au plus bas prix en ville

rue de a gare

Montmagny

GARAGE DESJARDINS

Shell — Service — Tél: 34-S-23

Spécialités: débossage et peinture.

Mécanique en général

L'ISLET

LES PRIX D
SERO

CINEMA LATA

Les Appareils C

Tél. affaires: 141-w Tél. rés.: 141 Phillippe GIASS

Représentant exclusif des produits:

Moffat Bendix Inglis Beatty Fairbank Colmar f
Poêles élect. et gaz, buandières, laveuses, pompes élect. forige
naïses à l'huile, séchoirs, chaufferettes, brûleurs à l'huile

CONC DES NOM

Le journal "Le Peuple", vous offre ici l'oye
magnifiques prix dont trois radios, deux appog
pendules de voyages dans un étui de cuir, et
gaufrettes et hots dogs, une superbe lamp et
perbes cadeaux.

Voici comment procéder pour participer

1—Lire attentivement les annonces

2—Reconstituer les noms dont les é

lignés ci-après. Chaque ligne ne comp

mer un seul nom.

3—Se procurer un coupon d'insc

tipiant au concours.

4—Joindre à l'envoi autames

rents qu'il sera possible d'en r

5—Poster l'envoi à Le P12

qui suivront la publication sé

preuves d'achat de marchan

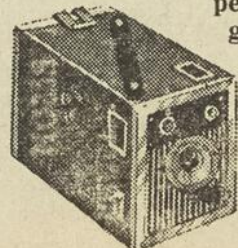
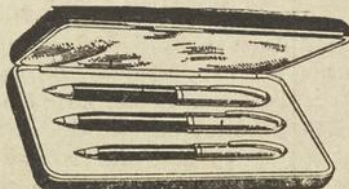
grandes.

Trois prix seront aqu

ront publiées avec deu

Les employés du l

participer au concou



LEGENDRE AUTOMOBILES & ACCESSOIRES

Vente et Service

MONTMAGNY

QUE.

Etablie depuis 1910

Téléphone 75

WILFRID PROULX Enr.

NEGOCIANTS EN GROS

7, rue St-Paul,

Montmagny, P.Q.

Tél: 35 S-11

O. CARBONNEAU ENR

Etablie en 1883

MARCHAND GENERAL

Spécialités: Epicerie — Farine —
Grains — Moulées ShurGrain Maté
riaux de construction.

L'ISLET STATION

Tél: 262

J.-C. FORTIN ENRG.

BOULANGERIE

Spécialités: Pain tranché — Pain brun
Gateaux.

14 St. Louis

Montmagny

Compliments de

AUTOBUS

TRANSPORTS

MONTMAGNY ENRG.

C.P. 91

Tél: 201

PAUL-E.
CHARBONNEAU

COCA-COLA

MONTMAGNY

Tél: 69w

Jean-Paul BEAUMONT

Confection et Mercerie pour Hommes

32 de la gare

Montmagny

Tél: 618

GEORGES LABERGE

HORLOGIER-BIJOUTIER

Bagues de fiançailles, montres Glad
stone, Roamer, Cyma, Tavannes, ar
genterie, vendues avec une garan
tie de 12 mois.

122 St. Jean Baptiste

Montmagny

Tél: 251w

Aux Mille a

JOUETS CADEAU

Série 1.

ET VOICI

- 1. RNE IRI
- 2. NHMH OCIR
- 3. CHAPO TDI
- 4. CIN RAJ
- 5. SARA LAT
- 6. TA GARB
- 7. CORFOUE M
- 8. GARE A SEI
- 9. PANIER OH
- 10. NENRI
- 11. BERLEM
- 12. REAUL NE

On est prié de joindre à l

Tél: 246

Mlle MARIE-AE

Nouveautés E

Spécialités: Tissus importés. Lin

62 St. Jean Baptiste

CLERMONT LESSARD

Horloger-Bijoutier

L'Islet Station

Cté L'Islet, Qué.

J. L. A. FOURNIER.

Poste Central

IRVING

Batteries et pneus. Graissage et La
vage. Gasoline et Huile.

Rue Taché

Montmagny

ROLAND MAINVILLE

Epicerie, Ferronnerie, Peinture, Chaus
sures, Lingerie Générale, Spécialité:
Bague de fiançailles.

St. Paul

Cté, Montmagny.

Venez vous distraire

à

LA SALLE DE QUILLES

de Montmagny

Entièrement rénovée

Téléphone 368

Centre de Couture Enr.

Accessoires de couture

Spécialités: Boucles et boutons recou
verts assortis à votre tissu, Pads, ier
moirs etc.

rue St. Jean Baptiste

Montmagny

Pour votre choix

AUX FINES LINGERIES

Désabillés. Blouses Trouseaux de ma
riées. Robes de la saison.

26, rue St. Thomas

Montmagny

Tél: 195

Edouard Boutin Enr.

Mercerie pour Hommes et Confection pour Dames

rue St. Louis

Montmagny, Qué.

J. C. RACINE

BOULANGER

Spécialités: Beignes, brioches. Essayez notre délicieux pain de ménage. Vous
en serez ravi Livraison à Montmagny deux fois par semaine.

CAP ST. IGNACE

MAGNON

Bière et Porter

Montmagny

**CONCOURS
MIS****TAINE****Chauffage Enr.**

107, rue St-Jean-Baptiste, - MONTMAGNY.

leurs à l'huile; W-OIL-O-Matic basse pression, zenit, Breeze
flamme pour poêle et fournaise, Kermack lance flamme.
frigorifères: Crosly, Frigidaire, Général Elect., Servei.
châsses: Sico, Murphy, Narvo, Thorp Hambrock, Totalum.

**OURS
MELES**

Pour gagner quinze
appareils photographiques, deux
radio, une machine à écrire, un poêle à
carburant et divers autres su-

participations très simple.

ont été interverties dans les
lettres nécessaires à for-

chez l'un des marchands par-

taires d'achat de marchands diffé-

le 128, Montmagny, dans les 10 jours
du concours. Plus il y aura de
marchands plus les chances de gagner seront

at que semaines. Les réponses exactes se-
ront de retard.

des membres de leur famille ne peuvent

aines Enr.

DEALE LINGERIE

2 novembre 1951.

CIS MELES

IRI

I OIRE

O DRESSL

RAJ

LAT TIRNLTRL

ARE

OU MEDIRAYE

A SEDD

ER NORMAT

RI

LE

UL RENAU

ndre à l'envoi.

-AERNATCHEZ

autés Enfants

Linges. Garnitures de maison etc.

Montmagny, Qué.

**PHARMACIE
BERGERON**

Livraison partout en ville

Tél: 333

Montmagny

PIERRE MICHON

Photographe

Tél: 378

Montmagny

Tél: 26

**MME EUGENE
LEVESQUE**

Magasin de nouveautés

rue de la gare

Montmagny

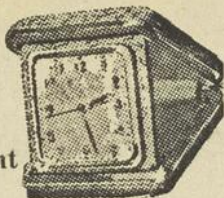
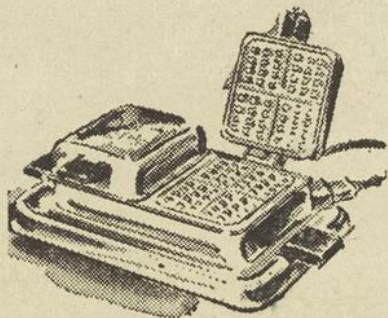
Compliments du
CHATEAU**CANADIEN****M. COUILLARD**

Propriétaire

Repas Complet

Tél: 145

Montmagny



Tél: 266

PIERRE FOURNIER**MEUBLES**

Machines à coudre NECCHI
Radios et réfrigérateurs Rogers Ma-
jestic. Laveuses et repasseuses Beatty.
Poêles et fournaises Findlays.
51, St. Jean Baptiste Montmagny

Les modèles les plus récents

en

FOURRURES

Mouton de Perse

Rat musqué

Seal noir, (Lapin teint)

Seal Brun, (Lapin teint).

Nos prix vous surprendront

Faites votre choix de bonne heure

chez...

RITA NORMAND

5, rue Frontenac.

Tél: 248

TEXACO GARAGE

Ph. Laurendeau Prop.

CAP ST. IGNACE**AMEDEE GIASSON**

Boucher-Epicier

Poisson frais

62 de la gare

Montmagny

Tél: 346

**MME LEON
BOISSONNEAULT**

Marchand de Meubles

Accessoires électriques

Montmagny

rue de la gare

R. Bernier, prop.

CONFISERIE**ROYAUME de la**

Pâtisserie de toutes sortes

Du nouveau à Montmagny

Tél: 293m

Tél: 385

P.-A. MORIN

Marchand de Meubles

Vendeur autorisé du fameux poêle Bélanger

84A St. Jean Baptiste

Tél: 66

GEORGES A. COLLIN

C.P. 158

Place de l'Eglise-Montmagny

MEUBLES & ACCESSOIRES ELECTRIQUES

Représentant de: —

LA FONDERIE DE L'ISLET LIMITEEPoêles, fournaises, lessiveuses électriques, système de chauffage à
climatisation d'hiver**RADIO: —**

Capez nos émissions les trois cloches. Poste C.K.A.C. à tous les mercredi
soir à 8.30 commanditée par la Fonderie l'Islet. Tentez votre chance —
magnifiques prix à gagner — catalogue et prix sur demande. Achetez ce
qu'il y a de mieux et à meilleur prix. Carte de participation au concours
de radio gratuitement au Magasin GEO. A. COLLIN

Téléphone 22-s-3

Service—Satisfaction

Pâtisserie FORTIN Enr.

Spécialité: Pain de Son, Gâteaux de noces, de fêtes, Brioches, Bûche de Noël

Sabot de Noël; Etc.

Geo. A. Fortin, Prop.

L'Islet Station, P.Q.

Magasin

Tél: 385w

EUG. LECLERC

Magasin Général

Cadeaux pour les fêtes Lingerie Gro-
cerie Articles de Pharmacie

L'Islet Station.

Le CHALET des SPORTS

Marcel Létourneau, prop. Montmagny

Chasse et pêche, Badmington, Tennis,
Hockeys, Skis, Patins, etc. Alguisage
de patins garanti.

Téléphone 596W

SALON SIMONE COTE

Salon de coiffure, 44 St Jean Baptiste, informe le public et sa clientèle qu'elle
s'est assurée les services d'une coiffeuse hautement qualifiée qui donnera
dans son salon, et sous sa direction les permanentes à de prix accessibles à
toutes. Ainsi que tout autres soins capillaires. Shamp. mise en plis \$1.00,
perm. à partir de \$3.50. Appelez 596W pour appointments.
44 St. Jean Baptiste Montmagny, P.Q.

Tél: 445

Repas légers

**Madame
GERARD DESBIENS**Modiste de chapeaux Vente et Ré-
parations

Montmagny Station

CAFE chez GASTON

Patates Frites, Hot Dog, Hamburger,
Epicier Gazoline.

St. Paul Montmagny

Avec les compliments de la maison

A. BACAL

de Montmagny P.Q.

par Jos. Lacasse (Gérant)

Spécialités: confection pour Hommes,
et Garçons. Directement de notre
manufacture

J.-L. MOREAU

Epiceries de Choix

Produits Pharmaceutique Cadeaux Ar-
ticles de Toilette

L'Islet Station

Garage No. 1

Tél: résidence 456

**Montmagny Automobiles
Enr.**

Laval Paquet, Prop.

Distributeur: De Soto et Dodge

Montmagny



Tél: 58

**Bijouterie
ERNEST COTE**

Horlogier — Bijoutier — Diamantaire

Attention: Durant le mois de décembre toutes nos montres en magasin seront
vendues aux prix du gros.



Préparez-vous pour l'hiver chez A. BACAL

La meilleure qualité
coute moins cher

Paletots

Coupe élégante, détails de confection soignés. Tailles 34 à 44
Teintes riches: Marine, Gris, Oxford, Brun, Gris-Pâle, Drap-
Pâle, Bleu, Modèle Croisé à longs revers de modèle courant
poches rapportées.

Prix vedette de... \$ 53.95

Aussi nous avons d'autres qualité de \$29.50 à \$49.50

Notre grand CONCOURS

Demandez-nous un coupon de participation et vous aurez la
chance de gagner une magnifique couverture 100% Pure Laine

d'une valeur de

\$ 18.50

Feutres de fourrure pour hommes

Ces chapeaux sont finis avec bande de cuir cou-
sinée, doublure de satin rayonné, Grandeur
6½ à 7½ au prix vedette de \$4.95

Prix vedette de... \$ 4.95



CAOUTCHOUCS

Nous avons un très grand
choix dans les caoutchouc
d'Automne-Hiver pour tou-
te la famille, seulement de
première qualité.



Jolies Robes de Dames

Rien de plus confortable qu'une jolie ro-
be de laine, ou de crêpe, pour le bureau,
la maison, le soir, la promenade: Nuan-
ces en vogue d'Automne-Hiver



Modèles chics, attray-
ant, coupe de choix,
très bien finies.

Chauds manteaux pour Dames

Chauds manteaux d'Automne-Hiver sans fourrure et
avec fourrures tous confectionnés de magnifiques tissus
100% pure laine. Lignes modernes préférées... amples
ou ajustés. Teintes de beige, rouge, vert, naturel. Taille
11 à 19 et 38 à 44.

Grand SPECIAL Bas Nylons

Beaux bas nylon de 42 Gauges de première qualité, dans
les tons de Beige, Valeur régulière de \$1.59 au

Prix vedette de... \$ 1.29

Commandes Postales

Attention: nous portons une attention toute spéciale aux
commandes reçues par la malle, avec le mê-
me privilège de participation à notre Con-
cours.

A. BACAL

Casier Postal 54

Montmagny

